

Buffet Buffet **Sonhare/Illuminare** bufé

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

SECURITY INSTRUCTIONS

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

É obrigatório seguir os procedimentos abaixo para uma montagem correta do produto;

It is mandatory to follow the procedures below for correct assembly of the product;

Es obligatorio seguir los siguientes procedimientos para el montaje correcto del producto.

1. A montagem deste produto deve ser feita por um profissional qualificado;
2. Não manusear ou utilizar o produto em superfícies que possam estar úmidas, conter infiltrações, ou que estejam expostas a qualquer produto que comprometa sua resistência;
3. Para a instalação do produto devem ser utilizados apenas os acessórios que acompanham os mesmos de maneira adequada conforme indica o manual;
4. Ler e observar atentamente toda a instrução antes de iniciar a montagem;
5. Os parafusos devem ser apertados periodicamente;
6. Evitar batidas e contato com objetos cortantes;
7. Devem ser respeitados os limites de peso indicados no manual.
8. Para sua segurança não suba sobre o movel.

1. The fitting of this product must be performed by a qualified professional;
2. Do not handle or use the product on surfaces that could be wet, contain infiltrations, or who are exposed to any product which endangers their resistance;
3. For the installation of the product should be used only the accessories that come with the same manner as indicated in the manual;
4. Read and carefully observe the entire instruction before you start to assemble;
5. Screws should be tightened periodically;
6. Avoid bumps and contact with sharp objects;
7. Must be respected the weight limits listed in the manual.
8. For your safety do not climb on the mobile

1. La colocación de este producto debe ser realizado por un profesional cualificado.
2. No manipular o utilizar el producto en superficies que pueden ser húmedos, contienen las infiltraciones, o que están expuestos a cualquier producto que ponga en peligro su resistencia;
3. Para la instalación y el producto de los medios de comunicación que acompañan el mes de noviembre de acuerdo con el manual correspondiente;
4. Lea atentamente toda una instrucción antes de iniciar un montaje;
5. Los tornillos deben apretarse periódicamente;
6. Evite golpes y contacto con objetos afilados.
7. Deben respetarse los límites de peso indicado en el manual.
8. Por su seguridad no suba sobre el móvil.

ATENÇÃO!

ATTENTION!

ATENCIÓN!

- Ler e observar atentamente toda a instrução antes de iniciar a montagem.
- A montagem do produto deverá ser feita em uma superfície limpa e plana.

- Read and follow all instruction intently before starting assembly. - The assembly of the product should be done on a clean flat surface.
- Recommend the use of the packaging to cover the ground

- Lea y siga todas las instrucciones cuidadosamente antes de iniciar el montaje.
- El montaje del producto se debe realizar en una superficie limpia y plana.

Para Limpeza e Conservação

For Cleaning and Conservation

Para la Limpieza y la Conservación

Para a limpeza do móvel, utilize uma flanela seca. Para uma limpeza mais rigorosa, utilize um pano umedecido com água e detergente neutro fazendo acabamento final com uma flanela seca. Evite produtos como álcool, 'lustra-móveis', óleos de peroba, cera, solvente ou qualquer produto abrasivo. Evite umidade excessiva e que o produto fique exposto prolongadamente a luz solar.

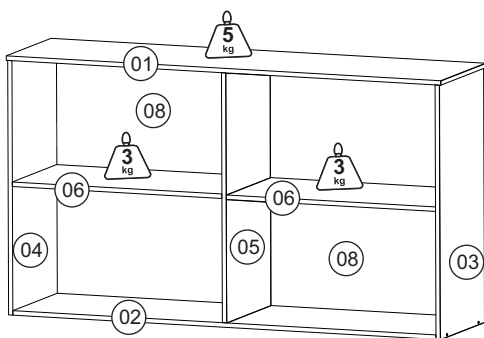
For cleaning the furniture, use a dry flannel. For a more rigorous cleaning, use a wetted cloth with water and neutral detergent making final finish with a dry flannel. Avoid products such as alcohol, shine-mobile, pearl oils, wax, solvent or any product abrasive. Avoid excessive humidity and the product is exposed to prolonged sunlight.

Para limpiar el mueble, utilice una flanela seca. Para una limpieza más rigurosa, utilice un trapo humedecido con agua y detergente neutro haciendo acabado final con una flanela seca. Evite productos como alcohol, lustra-muebles, aceites de peroba, cera, disolvente o cualquier producto abrasivo. Evite la humedad excesiva y que el producto quede expuesto a la luz solar durante mucho tiempo.

Vista explodida, numeração e código de peças

Exploded view, numbering and part code
Despiece, numeración y código de piezas

CÓDIGO DA PEÇA
Code of the piece
Código de la pieza
00000
SEQUÊNCIA DE MONTAGEM
Assembly Sequence
Secuencia de ensamble



Relação de Peças

Piece List
Relación de Piezas

Código da peça
Code of the piece
Código de la pieza
00000

→ Sequência de montagem / Assembly Sequence / Secuencia de ensamble

S.M.	Descrição da peça Description of the parts Descripción de la pieza	Código da peça Part code Código de la pieza	Quantidade Number Cantidad	Dimensões (mm) Dimensions (mm) Dimensiones (mm)	Matéria prima Raw material Materia prima
01	Tampo	24676	01	1230x320x12mm	MDP
02	Base	24678	01	1198x318x12mm	MDP
03	Lateral Direita	24680	01	678x318x12mm	MDP
04	Lateral Esquerda	24664	01	678x318x12mm	MDP
05	Divisão	24682	01	666x318x12mm	MDP
06	Prateleira	22684	02	593x318x12mm	MDP
07	Porta	24686	04	690x300x12mm	MDP
08	Forro	24688	02	690x303x12mm	MDP

- A matéria prima das peças pode variar, dependendo da disponibilidade do mercado.
- The pieces raw material can range depending upon market availability.
- La materia prima de las piezas puede variar, dependiendo de la disponibilidad del mercado.

- Caso seja necessário solicitar assistência técnica, favor utilizar o código da peça em sua solicitação.
- In the case of soliciting technical assistance, please use the piece code on your solicitation.
- Para solicitudes de asistencia técnica, es necesario informar el código de la pieza.

Informações Técnicas

Technical Information

Información Técnica

Aspecto Final

Final Aspect
Último Aspecto

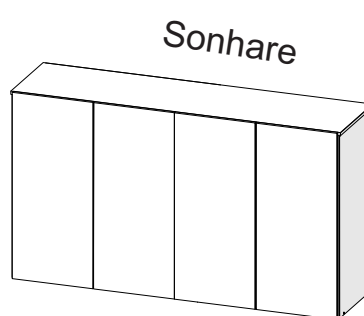
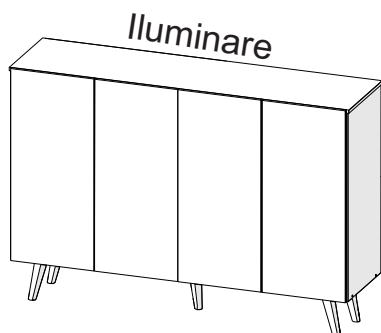
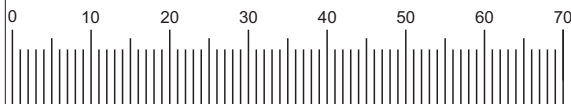


Imagem ilustrativa do produto
Illustrative image of the product
Imagen ilustrativa del producto

Utilize a régua para medir os componentes
Use the ruler to measure components
Utilice la medida abajo para medir



Medidas em milímetros | Measurements in millimetres | Medidas en milímetros

Início da Montagem

Start of the assembly

Inicio del montaje

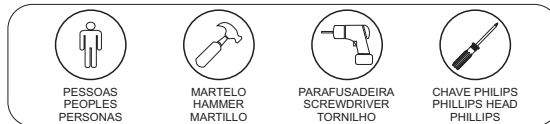
Ferramentas utilizadas para montagem (Não Fornecidas).
Tools used for mounting (Not Supplied).
Herramientas utilizadas para el montaje (No Suministradas).

Ferragens / Fittings / Herrajes		
Especificações / Specification / Especificación		Qtd. Qty. Cant.
A	Parafuso PH CC 3x40mm	06
B	Cantoneira 18x18mm	06
C	Cavilha 6x40 mm	06
D	Parafuso CC PH 3,5x12	44
E	Sapata Plástica Marrom 4x13x13mm	06
F	Pregão 10x10mm	66
G	Dobradiça Colo Alto 26mm	08
H	Chave Zetta Allen 3mm	08
J	Cod.23625 Pé Plástico Retrô 160mm	05

Efetuar montagem conforme ilustração abaixo.

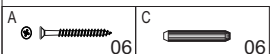
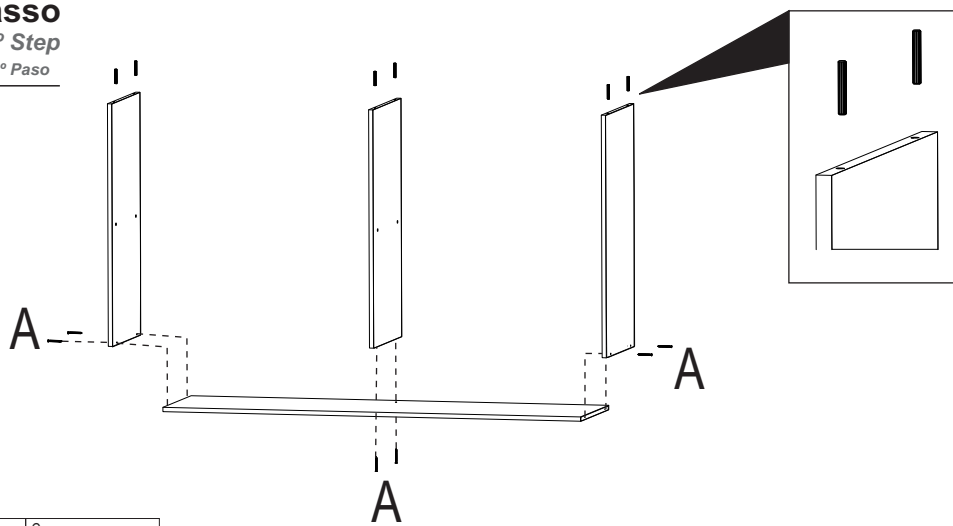
Make mounting according to illustrations below.

Montaje según las ilustraciones siguientes.



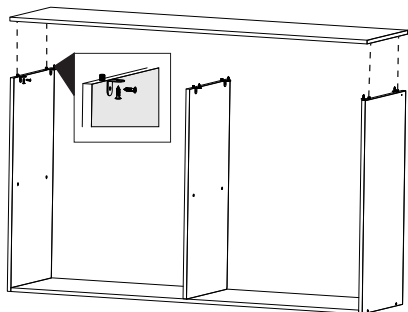
- 1º Passo

- 1º Step
- 1º Paso



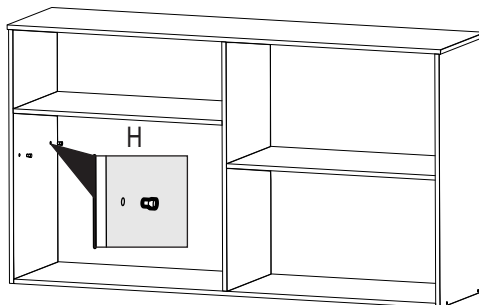
- 3º Passo

- 3º Step
- 3º Paso



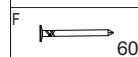
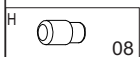
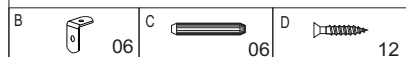
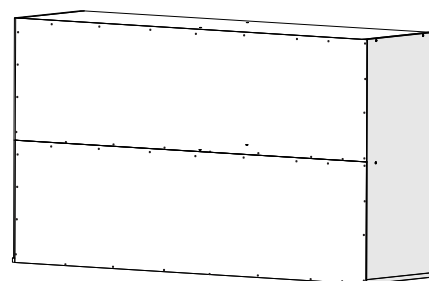
- 4º Passo

- 4º Step
- 4º Paso



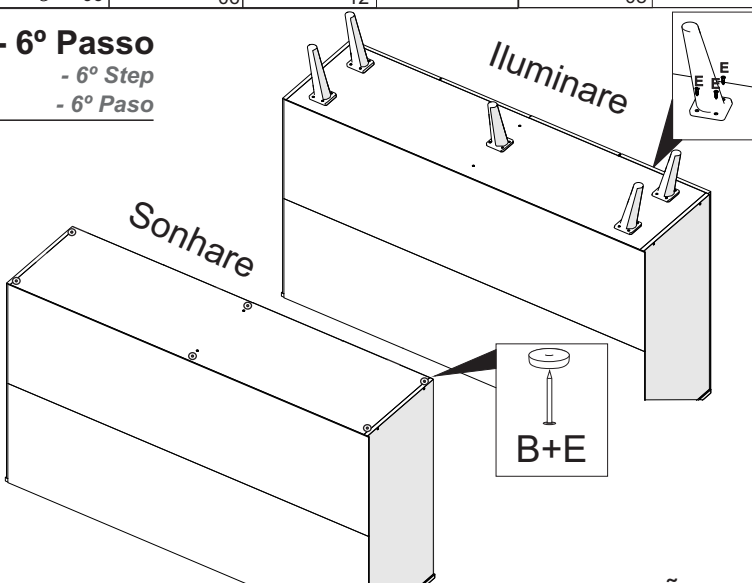
- 5º Passo

- 5º Step
- 5º Paso



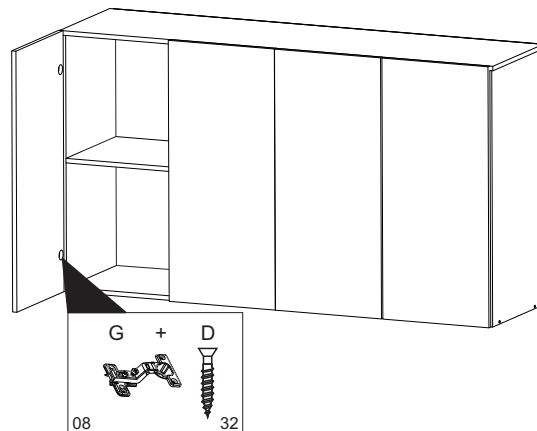
- 6º Passo

- 6º Step
- 6º Paso



- 7º Passo

- 7º Step
- 7º Paso



ATENÇÃO
QUANDO FOR BUFFET SONHARE NÃO ACOMPANHA PÉ RETRÔ

